Chapter
7

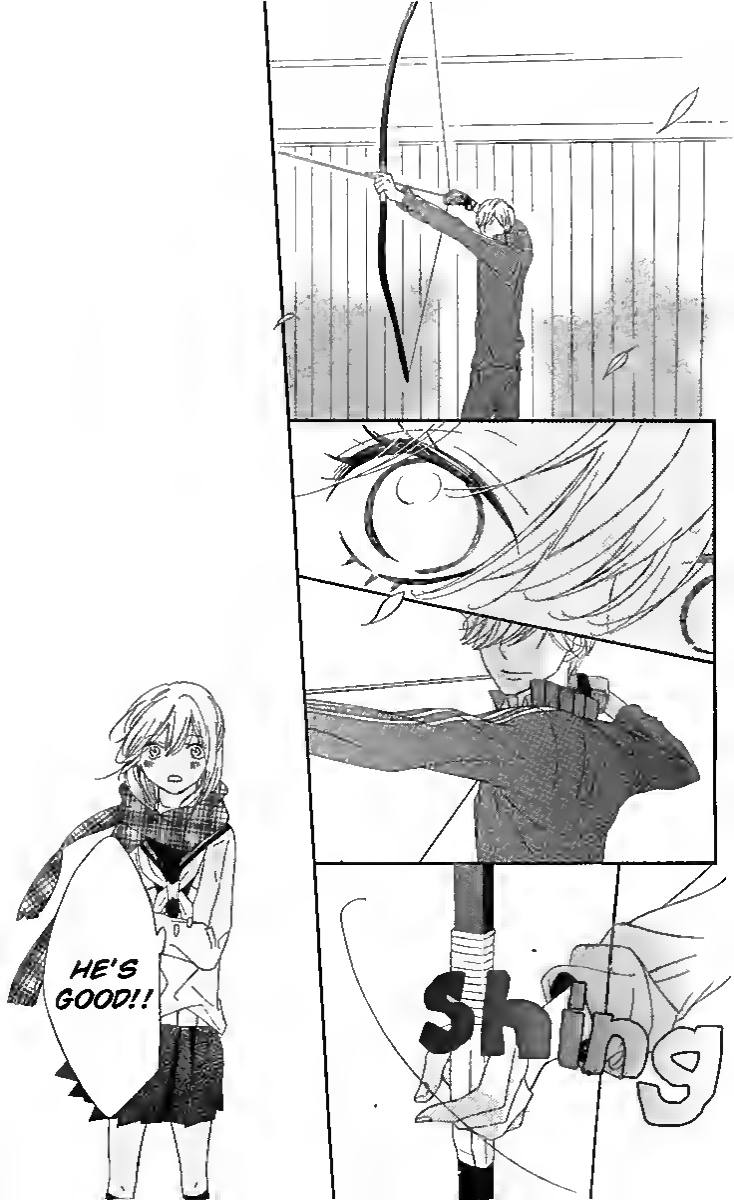
THE HOSPITAL ...
I ENDED UP...
COMING HERE...

MIKAMI-KUN HAS BEEN COMING HERE...
TO SEE YUKI -SAN...
WHAT'S YOUR RELATIONSHIP WITH EACH OTHER?
IF IT'S ALRIGHT...I'D LIKE TO MEET JUST ONCE...
ABOUT YUKI-SAN ...
MIKAMI-KUN'S IMPORTANT PERSON...
IT DOESN'T...

...HAVE ANYTHING TO DO WITH SENPAI, RIGHT?
.....
WHAT DO YOU MEAN IT DOESN'T HAVE ANYTHING TO DO WITH ME?!
IT DOES, DOESN'T IT? BECAUSE I LIKE YOU...
IN THE END, I SAID THAT I LIKE HIM BUT I DIDN'T GET A REPLY.
ALTHOUGH I CAME HERE IN ORDER TO CON -FIRM EVERY -THING MYSELF
I'LL BE MEETING YUKI-SAN
WHAT SHOULD I DO

I'M GETTING NERVOUS...
BANG
THE SOUND OF AN ARROW HITTING ITS MARK...?
...EH?

AS I THOUGHT, IT'S CALMING...
IT'S THE SMELL OF THE DRY WOOD OF A DOJO.
I WONDER IF THE ONE WHO WAS SHOOTING IS SOMEONE FROM THE ARCHERY ASSOCIATION...?


HE'S GOOD!!
shing

IF I DON'T GET CLOSER, I WON'T BE ABLE TO SEE HIS FACE.
IT'S NO GOOD...
SOMEHOW HE SEEMS YOUNG... ABOUT MY AGE OR SO?
I WONDER WHICH HIGH SCHOOL HE'S FROM...
rattle
COUGH
COUGH
COUGH
ARE-
click
ARE YOU ALRIGHT?!
WHOOSH

Yun
SHOULD I CALL FOR SOMEONE?
.....
...I'M FINE.
...THIS HAPPENS ALL THE TIME, SO DON'T WORRY.
THANKS.

HE'S SOMEONE...
WHO CAN SMILE GENTLY, HUH...?
Eh?!
YOU'RE A PATIENT?!
IT'S ...ABOUT TIME I RETURN TO THE HOSPITAL, SO...
Alright.
Wait, Wait.
WAIT A SECOND!!
BATTLE
IT'S FINE, IT'S FI...
I'LL HELP YOU CARRY YOUR THINGS!!
I WONDER WHY...
I'VE MET THIS PERSON SOMEWHERE BEFORE...
I GET THE FEELING THAT ...
...SORRY.
Thanks

Oh,
YOUTA.
YOU CAME AS WELL...?
Ah?
NACHI?
ARE YOU GOING TO SHOOT THE BOW AND ARROW WITH YUKI TODAY, TOO?
You're working hard even though it's on a holi-
Ha haaa!!
I GOT REJECTED, YOU KNOW!! PLEASE BE MORE AWARE!
IF IT BOTHERS YOU SO MUCH, WHY DON'T YOU SEE HIM LATER?
DID YOU WILFULLY CHANGE THE FLOWERS IN YUKI'S HOSPITAL ROOM AGAIN?
THIS!
AH?

TODAY DAD AND MOM'LL BE GOING TO GRANDMA'S PLACE, SO
YOU'LL BE BY YOURSELF, SO MAKE SURE TO LOCK UP, OKAY?
Because I won't be coming home.
YES, YES.
I MEAN...
HAVE YOU BEEN GOING HOME LATELY?
.....
...I HAVE.
UH...
UM...!!

EH?! PROHIBITED FROM GOING OUTSIDE ..IS YOUR BODY ?
RIGHT NOW I'M COMPLE -TELY FINE
IF THEY CATCH ME IT'LL BE A NUISANCE
SORRY TO BE HONEST I'M PROHI -BITED FROM GOING OUTSIDE BECAUSE I'M ALWAYS GOING OUT WITHOUT PERMISSION
Hahaha
WHY ARE WE NOT ENTERING THE HOSPITAL THROUGH THE FRONT DOORS?
Eh?!
ARCHERY CLUB?!
BECAUSE I'M IN THE ARCHERY CLUB!
IT'S FINE!!
RATHER THAN THAT, SORRY YOU'VE BEEN HOLDING ONTO THE BOW THIS WHOLE TIME...
SINCE MIDDLE SCHOOL...
EH! WHEN DID YOU START PRACTICING?
WAH! SAME HERE!
AS I THOUGHT...
REALLY?!
THAT'S GREAT! TO BE ABLE TO MEET ANOTHER PERSON WHO'S PRACTICING ARCHERY BY CHANCE!

EVEN THOUGH I HAD THE FEELING THAT I'VE MET HIM SOMEWHERE BEFORE, I CAN'T REMEMBER..
MET HIM.. OR SHOULD I SAY SAW HIM...?
THIS YEAR'S MY 5TH YEAR. AND YOU?
I'LL BE MY 6TH YEAR SOON.
EH?
THEN YOU'RE OLDER?
I THOUGHT WE WERE THE SAME AGE SO YOU'RE A SENPAI, HUH!
EH? AINOMIYA?!
YES, IT'S NEAR HERE...
AH, I ...
WHAT HIGH SCHOOL ARE YOU IN?
THEN WE MIGHT'VE PASSED BY EACH OTHER AT SOME TOURNAMENT, RIGHT?
I'M ATTENDING AINOMIYA HIGH SCHOOL.
.....I'M CALLED KISHIMOTO.
...KISHIMOTO-SAN...
...
...I'M YUKI NAOYUKI. I WAS IN KOZAWA MIDDLE SCHOOL.
"KOZAWA MIDDLE SCHOOL... TEAM A. FINAL RESULT."

"YUGI NAOYUKI."
I... KNOW ABOUT YOU!
DURING MY FIRST YEAR OF HIGH SCHOOL I WENT TO SEE THE MIDDLE SCHOOL TOURNAMENT, AND BECAUSE YOUR ARCHERY WAS LOVELY, I STILL REMEMBER IT NOW.
.....
IS THAT SO...
THANK GOODNESS! I COULDN'T REMEMBER THIS WHOLE TIME...
I'M GLAD I WAS ABLE TO SEE YOU AGAIN
...ME TOO...
I WANTED TO MEET YOU...
BZZZZ
Ah,
EXCUSE ME.
EH?

HELLO, YOUTA?
HEY, YUKI.
EH...
WHERE ARE YOU RIGHT NOW? I DON'T SEE YOU AT THE DOJO.
I STARTED FEELING SICK SO I'M GOING BACK TO MY HOSPITAL ROOM... YEAH
YES.. GOT IT. I'LL BE WAITING.
BEEP
SORRY.
BY "YOUTA" YOU MEAN...
MIKAMI-KUN?

YUKI-SAN, YOU'RE MIKAMI-KUN'S FRIEND?!
YES.
THEN... UM!!
DO YOU KNOW SOMEONE NAMED YUKI?!
I'M LOOKING FOR THAT PERSON
THAT'S ME.
IT'S SOMEONE CLOSE TO MIKAMI-KUN AND...TODAY I CAME HERE TO MEET THAT PERSON.
I'M YUKI, YOU KNOW?

YU...
YUKI-SAN WAS...
A GUY!
AHAHA HAHA.
EH?!
click
grab

TH-THAT'S BECAUSE ...I WAS THINKING THIS WHOLE TIME THAT YUKI-SAN WAS A GIRL!
I WAS SURPRISED AS WELL BECAUSE YOU SUDDENLY RAISED YOUR VOICE THAT MUCH
Yuki Naoyuki
YOU SURP -RISED ME...
HHAHA
YOU LIKE YOUTA, HUH?
SO I WAS REALLY SURPR--
YOU THOUGHT YUKI WAS A GIRL, FELT ANXIOUS AND CAME ALL THE WAY HERE?
Ahainaha.
YOU DON'T HAVE TO WORRY. YOUTA'S NOT THE KIND OF SKILLFULL GUY WHO CAN TWO-TIME.
phew

But,
BUT IF THAT'S THE CASE, HE COULD'VE JUST TOLD ME NOR -MALLY!
WHEN I SAID THAT I WANTED TO MEET YUKI -SAN, MIKAMI-KUN TOLD ME "IT HAS NOTHING TO DO WITH YOU."
IF YUKI-SAN WAS A GUY...
..HE COULD'VE JUST LET ME MEET YOU...
WHY...
.....
chuckle
IT'S BECAUSE I'M A GUY!
DESPITE HOW HE LOOKS,
YOUTA'S...

...?
...REALLY JEALOUS.
WHAT ARE YOU SAYING HE'S JEALOUS OF?!
JE...JEALOUS ...?
HE DOESN'T TALK ENOUGH!
HE IS A BIT LACKING IN WORDS SOME -TIMES..
WELL, WELL CALM DOWN
Hahahaha
I'M THE ONE WHO'S TO A LARGE EXTENT HERE AND...I REALLY DON'T KNOW ANYMORE!
Hahaha
THAT'S TRUE!
Opens

RATTLE
RATTLE
REALLY, WHAT THE HECK!
IT'S BEEN THAT WAY SINCE WAY BACK!
Ahahaha
CLATTER

SFX: WHOOSH
...MIKA...
WHY...
...IS SENPAI HERE?

WHY?!
WHEN I WAS FEELING SICK AT THE DOJO, SHE HAPPENED TO BE THERE.
SHE WAS WORRIED AND HELPED ME CARRY MY THINGS.
.....
BECAUSE YOU DIDN'T PROPERLY EXPLAIN THINGS TO HER, SHE CAME ALL THE WAY HERE BY HERSELF.
TALK WITH HER PROPERLY, OKAY?
...WHY'S THERE A NEED FOR US TO TALK?
GRAB
!!

I'LL WALK YOU HOME.
...IT'S ALREADY DARK OUTSIDE SO...
PLEASE TAKE YOUR BELONG -INGS.
KISHIMOTO -SENPAI.
PLEASE COME OVER AND PLAY AGAIN SOME -TIME, OKAY?
pull
HE'S MAD...
!!

WHY...
rattle
...IS HE GETTING THIS ANGRY...
IT HURTS
I SAID IT HURTS!
pull
!!
MIKAMI -KUN!?

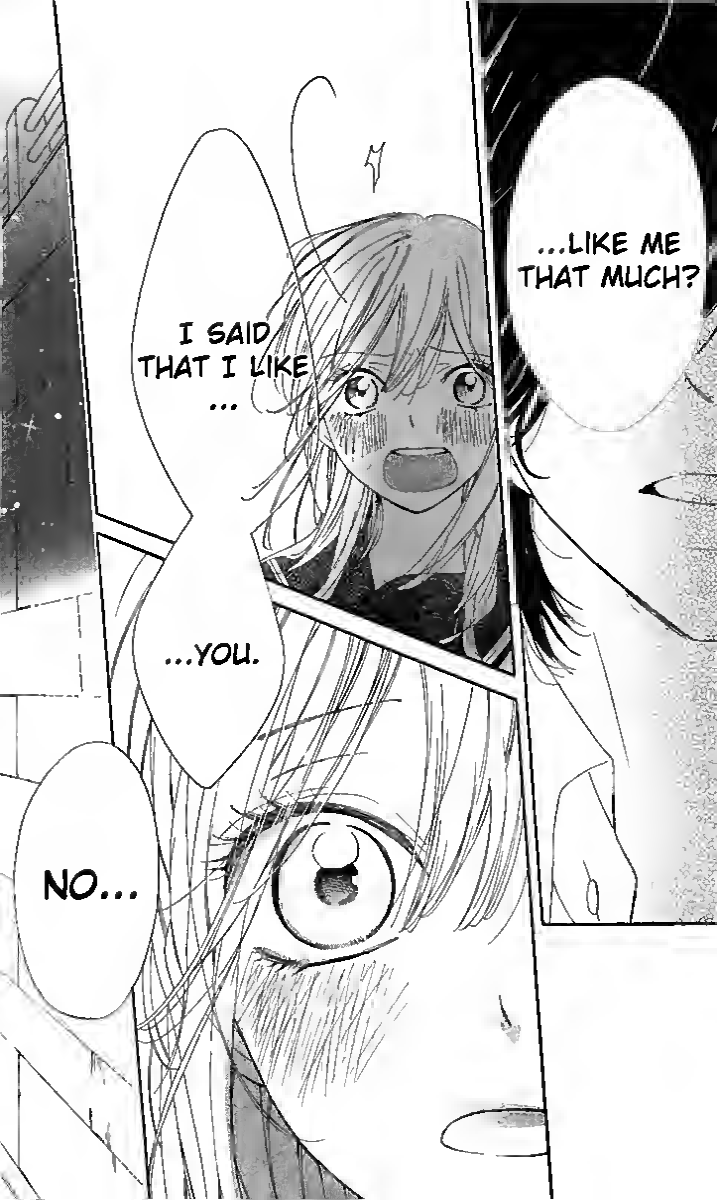
slap
LET GO!
...WHY...

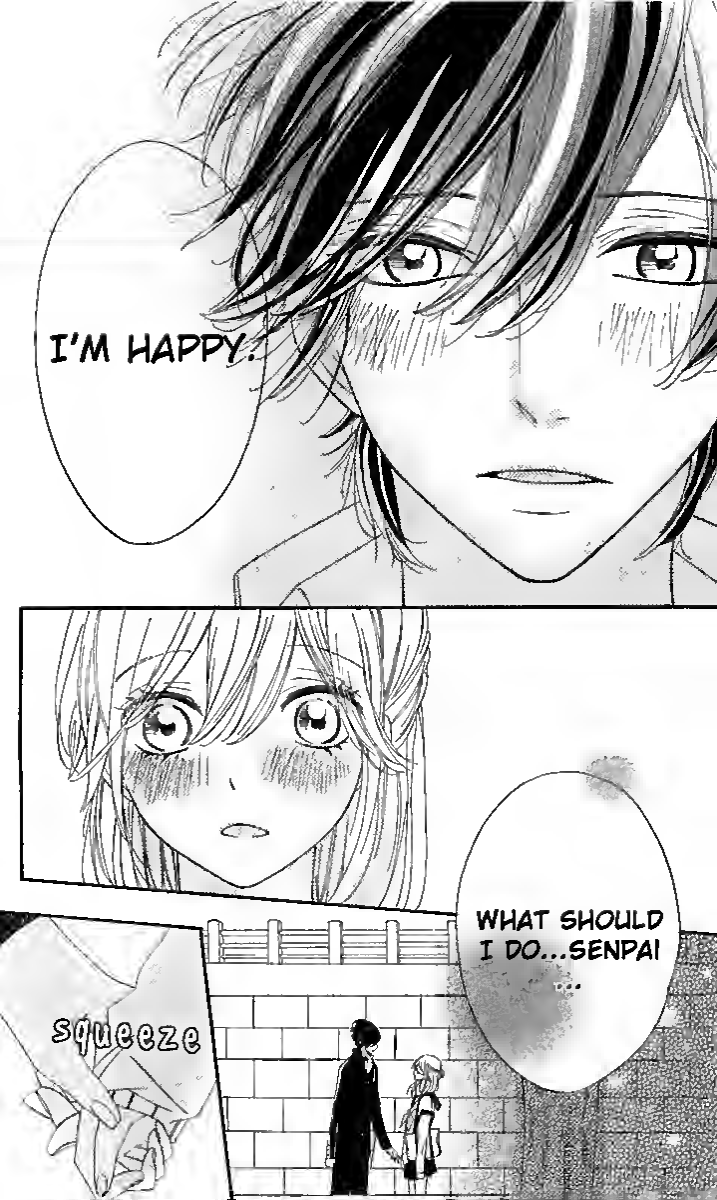
...WILFULLY COMING AND ...
...HAVING FUN WHILE TALKING WITH SOMEONE'S FRIEND...
WHAT'S WITH THAT?
IT MAKES ME SO IRRITATED.
...WHAT IS IT?
DIDN'T I SAY THAT IT HAS NOTHING TO DO WITH SENPAI!?
...WHY DID YOU WILFULLY COME ALL THE WAY TO THIS PLACE?

IT DOES HAVE-TO-DO WITH ME!
...I...I DON'T LIKE IT!
I WANTED TO KNOW SO I CAME ALL THE WAY HERE!
YOU WANTED TO KNOW WHAT?
BECAUSE MIKAMI-KUN DIDN'T SAY ANYTHING ...I...
...THOUGHT THIS WHOLE TIME THAT YUKI-SAN WAS A GIRL.

REALLY CURIOUS!
THAT'S WHY...I WAS REALLY...
JEALOUS...
...OF YUKI-SAN WHO YOU GAVE PRIORITY TO.
THAT TIME WITH THE CLOSING PARTY AS WELL
AND EARLIER, WHEN I...CO... CONFESSED, AS WELL... I WAS REALLY...

...WHAT'S THERE TO BE JEALOUS OF...?
LIKE I SAID!!
OF COURSE I WOULD?!
DIDN'T YOU SAY THAT YUKI-SAN WAS AN IMPOR-TANT PERSON TO YOU!?
THAT IT'S SOMETHING YOU HAVE TO TAKE CARE OF WITH PRIORITY!
IF...IF SUCH A GIRL WAS ...
WITH MIKAMI-KUN...
....
I'D GET CURIOUS.
...DO YOU ...?
THAT'S...THE REASON WHY YOU CAME ALL THE WAY HERE ...?


...LIKE ME THAT MUCH?
I SAID THAT I LIKE ...
...YOU.
NO...


I'M HAPPY.
WHAT SHOULD I DO...SENPAI ...
squeeze

...SENPAI...
I DON'T WANT TO SEND YOU HOME.
COME TO MY PLACE.
PLEASE DON'T GO.

初恋キス

Woah...
SO MANY PRETTY MANGAS!
Waa
THIS IS WHERE THE SUMMER RAIN TEAM DOES THEIR MAGIC.
AND SCANLATE ALL YOUR FAVORITE SHOUJO MANGA!
Welcome to Summer Rain!
WHAT?! THEN WHY ARE YOU DOING THIS?!
YEAH, IT'S NOT LIKE WE GET PAID TO TRANSLATE MANGA FOR YOU.
AH, BUT WAIT. IF YOU WANT TO READ MORE CUTE SHOUJO MANGA, YOU HAVE TO HELP US SOMEHOW.
OKAY?
Summer Rain
I CAN'T BELIEVE IT! THEY ACTUALLY DEDICATE THEIR TIME TO BRING MANGA JUST FOR ME!
I feel so bad for always asking them for faster updates
BUT YOU KNOW, YOU DON'T HAVE TO KNOW JAPANESE TO HELP US.
INFACT, MOST OF THIS MANGA WORK REQUIRES WHO KNOW HOW TO USE PHOTOSHOP.
Even if you don't know how to use photoshop you can help out by donating as well!
SIGN ME UP!
YEAH, ALL YOU HAVE TO DO IS GO TO OUR TUMBLR

Visit us at:
http://summer-rainscanlations.tumblr.com/